

BGE 49 I 451

Bundesgericht (BGE), 1923-01-01, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_49_I_451

FR: ATF 49 I 451

IT: DTF 49 I 451

Volltext

450 Staatsrecht. cantons dans ce domaine. L'art. 45 al. 3 prévoit le rapatriement dans leur canton de « ceux qui tombent d'une manière permanente à la charge de la bienfaisance publique et auxquels leur commune, soit leur canton d'origine, refuse une assistance suffisante après avoir été invitée officiellement à l'accorder » et soit la jurisprudence. (v. arrêt du Conseil fédéral du 12 novembre 1878, F.f.M. 1879 11 p. 497 et sv. ; SALIS 11 N° 631), soit la doctrine (v. BURCKHARDT p. 412/413; GUBLER, op. cit. p. 18 et sv.; BERTHEAU, Niederlassungsfreiheit p. 70) ont toujours interprété cette disposition dans ce sens que « les citoyens établis ou en séjour qui ont besoin d'être assistés doivent l'être momentanément par la commune ou le canton du domicile; ce n'est que quand le besoin d'assistance devient permanent que la commune ou le canton d'origine peuvent être mis en demeure d'accorder cette assistance, c'est-à-dire de la continuer dans la suite, et que, s'il n'est pas fait droit à cette demande, le renvoi dans le lieu d'origine peut avoir lieu ». Lorsqu'il s'agit d'assistance simplement temporaire, elle demeure donc à la charge du canton du domicile et l'on doit encore considérer comme telle celle qui, en cas d'indigence permanente, est accordée au cours de la procédure prescrite par l'art. 45 al. 3 - a : rnoins, bien entendu, que le canton d'origine ne prolonge abusivement cette procédure par des ajournements ou des mesures dilatoires. Eu l'espèce, les autorités bernoises ont totalement négligé la procédure indiquée. Alors que le Conseil d'Etat vaudois s'était immédiatement déclaré prêt à pourvoir à l'assistance nécessaire, soit en rapatriant les plus jeunes enfants, soit en fournissant des secours en argent (v. lettres des 8, 26 mai et 16 juin 1919), et alors que les pourparlers entre les deux gouvernements intéressés paraissaient devoir aboutir rapidement à une solution satisfaisante, la famille Paley a été renvoyée dans sa commune d'origine par les autorités communales de Heimberg sans que cette mesure eût fait l'objet d'une Staatsverträge. N° 54. 451 décision du Conseil d'Etat bernois et que celui-ci en eût informé au préalable le Conseil d'Etat vaudois. Dans ces conditions, l'autorité vaudoise n'ayant nullement entravé ou retardé le règlement de l'affaire et les autorités bernoises ne s'étant pas conformées à la procédure instituée par la Constitution, elles ne peuvent réclamer le remboursement des frais ni de l'assistance fournie temporairement, ni du rapatriement irrégulièrement opéré. Le Tribunal fédéral prononce: La demande du canton de Berne est rejetée. VI. STAATSVERTRÄGE TRAITÉS INTERNATIONAUX 54. Arrêt du 94
Dovembre 1993 dans la cause Anguenot contre Tribunal cantonal n°11chAtelois. T r a i t e
fra neo - s u i s s e d e 1 8 6 9. L'art. 1 er du traité n'a en vue que les actions à la fois
personnelles et mobilières ; il ne vise pas les actions dites mixtes qui combinent l'exercice
d'un droit personnel et d'un droit réel mobilier. Ces actions - pour autant du moins que le
droit réel revêt quelque importance - sont soustraites à l'application du traité. A. - Ulysse
Anguenot, ressortissant français, domicilié en France, est depuis un certain nombre
d'années en relations d'affaires avec la Banque cantonale neuchâtelaise. à Neuchâtel. Par
lettre du 25 septembre 1915, la Banque déclarait ouvrir à Anguenot deux comptes. run en

argent français, productif d'intérêt au 2 %. devant servir à garantir des avances que la Banque consentira à raison de 80 fr. suisses pour 100 fr. français. 452 Staatsrecht. Ces avances seront passées au débit d'un second compte en francs suisses portant intérêt à 5 % l'an plus une commission de 1/8 % par semestre. Les sommes figurant à l'avoir d'Anguenot dans son compte argent français reposeront au crédit de la Banque cantonale neuchateloise chez le Comptoir National d'Escompte, à Paris. Au cours des années suivantes, la banque cantonale avancera, dit-elle, à Anguenot des sommes considérables en argent suisse en couverture desquelles l'emprunteur lui remettait des sommes équivalentes en argent français. Au mois de juin 1921, le Gouvernement français fit procéder à une émission de Bons du Trésor à 6 %. En vue d'augmenter l'intérêt des francs français déposés au Comptoir National d'Escompte de Paris, Anguenot pria la Banque cantonale neuchateloise de convertir cet argent en Bons du Trésor 6 % à deux ans. La banque y consentit. Le 24 juin 1921 elle avisa Anguenot qu'elle avait souscrit pour son compte 1164 Bons de 500 fr. et les avait libérés à raison de 485 fr. français par titre, soit au total 564 540 fr. français dont elle débitait le compte courant argent français d'Anguenot. Et la Banque ajoutait : « Nous plaçons les titres ci-dessus sous votre dossier nantissement ». Suivant bordereau d'encaissement du 14 décembre 1921, la Banque cantonale neuchateloise avisa Anguenot qu'elle avait détaché les 1164 coupons échus le 8 décembre de 15 fr. français chacun (au total 17 460 fr. français) des Bons du Trésor placés chez elle et qu'elle en avait porté à son crédit la contre-valeur en francs suisses. Anguenot accusa réception du bordereau le 23 décembre, mais déclara ne pas admettre la conversion en francs suisses sans son consentement. Suivant l'acte, la somme de 17 460 fr. français aurait dû être versée à son compte argent français et convertie seulement sur son ordre; il demande en conséquence la rectification de l'écriture et parle « de francs français que vous aviez en garantie ». Staatsverträge. N° 54. 453 La banque refusa de revenir sur l'opération. Une correspondance s'ensuivit, au cours de laquelle chaque partie maintint sa manière de voir. Dans sa lettre du 25 février 1922, Anguenot protesta notamment contre la persistance de la banque à vouloir réaliser, sans son assentiment, le produit (de ses garanties en Bons du Trésor). Entre-temps, la Banque avait réclamé un complément de garantie du compte francs suisses sous forme d'un dépôt de 100 000 fr. français à titre de gage au moyen de valeurs cotées en bourse et facilement réalisables. Anguenot s'y refusa. B. - La Banque cantonale neuchateloise ouvrit action le 20 mars 1922 devant le Tribunal civil de Neuchâtel en concluant à ce qu'il plût au tribunal : 1. Condamner Ulysse Anguenot à payer à la demanderesse la somme de 603 020 en argent suisse avec intérêt à 6 3/4 % dès le 6 mars 1922. 2. Donner acte au défendeur que la Banque demanderesse portera en déduction de cette somme, au cours arrêté au jour de la compensation, le petit solde créancier en francs français mentionné sous N° 7 de la demande. 3. Dire que la demanderesse est au bénéfice d'un droit de gage mobilier sur les 1164 Bons du Trésor français '6 % 1921 qu'elle a en mains, et l'autoriser à poursuivre la réalisation de ce gage par les voies légales. Le 11 mai 1922, le défendeur a conclu préjudiciellement à ce que le Tribunal déclare bien-fondée l'exception d'incompétence et se déclare en conséquence incompetent pour connaître de l'action introduite par la Banque demanderesse. Le défendeur invoque l'article premier du traité franco-suisse de 1869. Selon lui, il s'agit, ou bien d'une action personnelle ou bien d'une action mixte, et dans l'un et l'autre cas les tribunaux neuchâtelois sont incompetents, dans le premier cas à raison de la garantie du for du domicile (article premier du traité), dans le second cas, à raison de la situation du gage en France, les 1164 titres se trouvent ou devant se trouver en France à teneur de la loi française du

3 avril 1918 sur l'exportation des capitaux. Le défendeur prétend ensuite que l'action de la demanderesse est avant tout un acte d'exécution auquel la Banque n'a pas droit avant d'avoir obtenu en France un jugement exécutoire. Enfin il invoque l'art. 13 du c. p. c. neuchâtelois qui, dit-il, n'autorise pas l'ouverture d'une action au for de la situation d'une chose mobilière. C. - Le Tribunal cantonal a écarté l'exception d'incompétence par jugement du 4-23 juillet 1923 motivé en résumé comme suit : Les 1164 titres sont depuis longtemps dans les caveaux de la Banque à Neuchâtel, et les pièces du dossier prouvent que le défendeur n'ignorait pas ce fait. Il a donné son consentement, du moins tacite, au transfert des titres. - Il s'agit d'une action "mixte combinant l'exercice d'un droit personnel et d'un droit réel mobilier. La conclusion 3 de la demande le montre. Sans préjuger la question au fond, on constate que la demanderesse n'a pas agi dans le but manifeste d'éluder l'art. premier du traité franco-suisse, sa revendication de gage, formulée sérieusement, n'est pas dénuée de toute base ni de vraisemblance. - Loin d'être avant tout un acte d'exécution (sequestre ou poursuite), l'action tend au contraire à la reconnaissance de droits par le juge. L'art. premier du traité vise seulement les actions qui sont à la fois personnelles et mobilières, il n'est pas applicable aux actions réelles mobilières ni aux actions mixtes. Le traité ne met donc pas obstacle à l'application de l'art. 13 c. p. c. neuchâtelois, d'après lequel le juge du lieu où le demandeur est domicilié est compétent pour connaître de l'action lorsque le défendeur n'a pas de domicile dans le canton, ce qui est le cas d'Anguenot. Celui-ci ne peut d'ailleurs pas se prévaloir de l'art. 59 Const. féd. puisqu'il n'est pas domicilié en Suisse. L'art. 13 c. p. c. neuchâtelois permet du reste d'intenter l'action mixte au for de la situation des biens mobiliers, soit au domicile du demandeur qui Staatsverträge. N° 54. 455 les a en sa possession, le for de la situation étant réputé être le lieu de ce domicile. D. - Le défendeur Anguenot a formé contre ce jugement un recours de droit public au Tribunal fédéral. Le recours est fondé essentiellement sur l'art. premier de la convention franco-suisse du 15 juin 1869 sur la compétence judiciaire. Suivant Anguenot, les tribunaux suisses sont incompétents pour connaître de l'action de la demanderesse parce qu'il ne s'agit pas en réalité d'une action mixte, mais de deux actions distinctes et indépendantes, l'une en paiement d'une somme d'argent, l'autre en reconnaissance d'un droit de gage - la première devant être portée devant le juge naturel du défendeur en France, la seconde ne pouvant être introduite qu'au forum rei sitae, soit aussi en France. Les titres étaient en tout cas en France au moment de l'ouverture de l'action. D'autre part, aucun contrat de gage n'a été fait par écrit, conformément à la loi française, de sorte que le droit de gage allégué n'était pas vraisemblable. E. - La banque intimée a conclu au rejet du recours. Le Tribunal cantonal s'est référé à son jugement. Considérant en droit : Les conditions générales d'application du traité franco-suisse de 1869 quant à la nationalité et au domicile des parties sont réunies, le recourant étant un Français domicilié en France et l'intimée une personne morale domiciliée en Suisse" (RO 29 I p. 304 ; 30 I p. 87). En revanche, la question se pose de savoir si le traité est applicable à raison de la nature juridique de l'action intentée par la Banque cantonale neuchâteloise. L'art. premier du traité dit que « dans les contestations en matière mobilière et personnelle, civile ou de commerce, qui s'élèveront, soit entre Suisses et Français, soit entre Français et Suisses, le demandeur sera tenu de poursuivre son action devant les juges naturels du défendeur ». La doctrine et la jurisprudence sont d'accord que cette disposition n'a en vue que les actions à la fois mobilières et personnelles, mais qu'elle ne s'applique pas aux actions réelles mobilières (ROGUIN. Conflits des lois, N° 556; BROCHER. Commentaire du Traité franco-suisse p. 13; AUJA Y, Traité franco-suisse, p. 408 ; CURTI, Der Staatsvertrag, etc.

p. 22 et 69; contra WEISS, Traite de droit international prive, demrieme edition, tome 5. p. 156; RO 21 p. 711 ; 40 I p. 87 ; 49 I p. 279). Les auteurs sont moins categoriques et explicites en ce qui concerne l'action de nature mixte, qui combine l'exercice d'un droit personnel et d'un droit reel mobilier, qui tend par exemple au ~couvrement d'une creance garantie par gage (ROGUIN Nos 558,418,428; BROCHER, CURTI loc.:it.). Le Tribunal federal, sans trancher directement la question de l'application du traite aux actions dites mixtes, a cependant laisse entendre (RO 21 p. 711) qu'on ne peut assimiler a une action purement mobiliere et personnelle l'action tendant a faire reconnaltre au demandeur outre une creance un droit de gage sur les sftretes fournies par le defendeur, et il a declare que ce sont les conclusions des parties qui doivent avant tout ~tre prises en conside- ration pour determiner le caractere de l' action. Il faut naturellement que les conclusions formelles ue soient pas eu contradiction avec l' objet veritable de l' actiou et n'aient pas pour but d'efuder le traite. Cette juris- prudeuce concorde avec celle relative a la garantie edictee a l'art. 59 Const. fi!d. eu matiere intercautonale. Sur ce terraiu, le Tribuual federal a aborde et trauehe la question de l'actiou mixte et declare que l'ou ne peut considerer comme uue « reclamatiou personnelle» l'action qui porte a la fois sur l'existence de la creance et sur celle d'un droit de gage ou de retention connexe (RO 23 p. 37 et suiv.; 41 I p. 293 et suiv., 297 et suiv. ; cf. BURCKHARDT, p. 571). La tendance est donc d'assimiler l'action qui combine l'exercice d'un droit personnel et d'un droit reel mobilier plutot a l'action reelie mobiliere qu'a l'action personnelle I l Staat8vertFäge. N<> 54. 457 mobiliere et de soustraire par consequent cette action a l'application du traite. Le for de ces actions mixtes se trouve alors determine en Suisse exclusivement par Ja loi cantonale dont rinterpretation par l'autorite cantonale ne peut etre revue par le Tribunal fMeral que dans Ja mesure OU elle implique un deni de justice. L'assimilation de l'action mixte a l'action reelie quant a la competence judiciaire se justüie en tout cas lorsque le but essentiel de l'action est en delinitive de pouvoir liquider le gage oonstitue en garantie de la creance, la conclusion tendant a la constatation de la creance etant en quelque sorte prejudicielle par rapport a la conclusion visant a faire reconnaltre le droit de gage. Dans ce cas, le caractere reel accentue de l' action fait qu'il y a avantage a soumettre l' ensemble du litige an juge conipetent pour connaltre de la revendication du droit reel!. Lorsque, par contre, la valeur du gage revendique apparatt d'emblee comme insignifiante par rapport au chiffre de la reclamation personnelle, l'action pourrait plutot s'assimiler a l'action personnelle, puisque le litige ne porterait guere que sur la creance elle-m~me dont la constatation judiciaire formerait l'objet essentiel de la demande. Dans cette hypothese, il semble que le traite pourrait etre declare applicable et le demandeur oblige a porter son action devant le juge du domicile du defendeur. Toutefois cette eventualite n'etant pas realisee ici, la question peut rester ouverte. En l' espece. la' Banque cantonale neuchäteloise a intente action en paiement d'une somme de 603020 fr. suisses et en reconnaissance d'un droit de gage en garantie de cette creance sur 1164 titres de 500 fr. fran<;ais chacun. Formellement on est donc en presence non pas de deux actions distinctes et independantes, mais d'une action de nature mixte (reelle en tant que la demanderesse revendique un droit de gage, personnelle en tant qu'elle fait valoir la creance garantie par le gage). Materiellement il y a une connexite intime entre les deux chefs de conclu- 458 Staatsrecht. sions. La revendication du droit de gage est sans objet tant que l'existence de la creance garantie n'est pas constatee; si l'action en reconnaissance de dette peut se presenter seule, l' action en reconnaissance du droit de gage suppose necessairement la coexistence d'une recla- mation pecuniaire. La valeur du gage revendique par l~ Banque n'apparait pas, d'autre part, comme insigni- flante par rapport au montant de la creance a

recouvrer. On est donc bien dans un cas où l'élément réel de l'action revêt une importance telle qu'au point de vue de la compétence judiciaire il prime l'élément personnel, et exclut par conséquent l'application du traité franco-suisse. Il n'en serait autrement que si la demanderesse, en formulant sa revendication du droit de gage, avait agi dans le but manifeste d'éviter l'application du traité, alors qu'il serait évident qu'aucun droit de gage ne peut être reconnu. Mais tel n'est pas le cas. La question au fond étant réservée, on peut dire que le droit de gage a été revendiqué sérieusement par la demanderesse. Il suffit à cet égard de se référer à la correspondance résumée plus haut (Faits litt. A), échangée entre les parties en 1921 et 1922. Il en résulte que l'existence du droit de gage est en tout cas vraisemblable. Quant à savoir si le nantissement a été régulièrement constitué, c'est au Juge du fond qu'il appartient de le dire. Le recourant n'a pas repris devant le Tribunal fédéral les moyens tirés de la loi française sur l'exportation des capitaux et titres ainsi que de l'art. 13 e. p. e. neuchâtelois. Il n'y a donc pas lieu de s'arrêter à ces questions. Au reste, le Tribunal fédéral a déjà reconnu (arrêt Deleule-Paillard du 27 avril 1923) qu'en décidant que l'art. 13 permet d'intenter l'action mixte au for de la situation des biens mobiliers, soit au domicile du demandeur qui les a en sa possession, le Tribunal cantonal n'avait pas fait preuve d'arbitraire. Le Tribunal fédéral prononce: Le recours est rejeté. J. Staatsverträge. N° 55. 459 55. Arrêt du 2 décembre dans la cause Paillite Baud c. Tribunal de première instance de Genève. Traité franco-suisse; principe de l'unité de la faillite; nullité d'une faillite prononcée au domicile personnel du débiteur en Suisse, alors que le centre de ses affaires se trouve en France où il a également été mis en faillite. Gustave Baud, domicile à Genève, exploitait une minoterie à Vernaz (Haute-Savoie). Il a été déclaré en faillite le 17 juillet 1923 par le Tribunal de première instance de Genève et le 25 juillet 1923 par le Tribunal de commerce de St-Julien en Genevois (Haute-Savoie). Le 31 juillet 1923 le Tribunal de première instance de Genève a suspendu la faillite genevoise, faute d'actif. Un des créanciers, la Banque populaire suisse, ayant fait l'avance des frais, le Tribunal a ordonné le 10 août 1923 la liquidation de la faillite en la forme sommaire. Le 2 octobre 1923 le Syndic de la faillite ouverte en France a formé un recours de droit public en concluant à l'annulation de la faillite déclarée en Suisse. Il se fonde sur l'art. 6 de la convention franco-suisse de 1869 qui consacre le principe de l'unité de la faillite et il expose que toute l'activité économique de Baud s'exerçait à Vernaz où il possède ses moulins, qu'à Genève il n'a que son domicile civil et que tous les créanciers, même les créanciers suisses, ont produit dans la faillite française. Le Tribunal de première instance de Genève a déclaré ne pas contester les faits exposés par le recourant et il ajoute que, d'après les communications qui lui avaient été faites, il n'avait pu se rendre compte que le rétablissement principal de Baud était en France. L'office des faillites est absolument fondé le point de vue de la masse française, vu qu'il est constant que Baud n'a à Genève qu'un domicile particulier avec un actif à peu près nul, tandis que son activité commerciale se trouvait à Vernaz. La Banque populaire genevoise explique que si elle